



22 avril 2022

(22-3223)

Page: 1/29

**Comité des subventions et des
mesures compensatoires**

Original: anglais

**RAPPORT SEMESTRIEL PRÉSENTÉ AU TITRE
DE L'ARTICLE 25.11 DE L'ACCORD**

CANADA

On trouvera ci-joint le rapport semestriel présenté par le **Canada** pour la période du 1^{er} juillet au 31 décembre 2021.

Membre présentant le rapport: CANADA¹

RAPPORT SEMESTRIEL SUR LES ACTIONS EN MATIÈRE DE DROITS COMPENSATEURS²

POUR LA PÉRIODE DU 1^{ER} JUILLET AU 31 DÉCEMBRE 2021

Enquêtes initiales

Pays ou territoire douanier	Produit	Ouverture de l'enquête	Mesures provisoires et déterminations préliminaires	Mesures finales		Absence de mesures finales/ clôture de l'enquête	Autres	Données commerciales (provenant du/des rapport(s) publié(s))		Programme(s) donnant lieu à des mesures compensatoires
				Droit définitif	Engagement					
	Désignation; catégorie à 6 chiffres du SH visant le produit faisant l'objet de l'enquête ³ ; numéro d'identification ⁴ ; (*) si l'enquête vise plusieurs pays	Date; période couverte par l'enquête (S: subventionnement; I: dommage)	Date des mesures; fourchette des montants de la subvention individuels; "autres" taux; [fourchette des taux appliqués en cas de différence, raison]	Date des droits; fourchette des montants de la subvention individuels; "autres" taux; [fourchette des taux appliqués en cas de différence, raison]	Date d'application; fourchette des montants de la subvention individuels; ou des prix minimaux	Date, raison	Date, explication	Volume ou valeur des importations (unités/monnaie); produits visés, période, si différents des colonnes 2 et 3 (Note 1)	Volume des importations en % de la consommation intérieure apparente ou en % des importations totales (Note 2)	Nom du ou des programmes de subventions donnant lieu à des mesures compensatoires
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
Chine	Sièges rembourrés à usage ménager (*) SH 9401.40, ex-9401.61, ex-9401.71 UDS 2020 IN/CN	21/12/2020 S: 01/06/2019-30/11/2020 I: n.d.	05/05/2021 0,00-89,54% Taux résiduel global: 89,54%	02/09/2021 0,00-81,1% Taux résiduel global: 15,9%	-	-	-	-	-	Voir l'appendice 1
	Châssis de conteneurs SH ex-8706.00, ex 8716.39, 8716.40, ex-8716.80, ex-8716.90 CC 2021 IN/CN	10/06/2021 S: 01/05/2020-30/04/2021 I: n.d.	21/10/2021 7,1% Taux résiduel global: 20,2%	-	-	-	-	-	-	Voir l'appendice 2

¹ Les documents peuvent être consultés sur les sites Web suivants: <http://www.cbsa-asfc.gc.ca/sima-lmsi/menu-eng.html> ou https://decisions.citt-tcce.gc.ca/citt-tcce/a/en/nav_date.do.

² Tous les termes et en-têtes des colonnes figurant dans le présent modèle ont le sens qui leur est attribué dans les instructions.

³ Uniquement à des fins de référence.

⁴ Le système de numérotation des dossiers a été récemment actualisé; les affaires seront classées d'après l'ancien ou le nouveau système selon leur date d'ouverture.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
Inde	Outils de broyage ⁵ SH 7325.91 GM 2020 IN/IN	17/12/2020 S: 01/10/2019- 30/09/2020 I: n.d.	30/04/2021 ⁶ 6,8% Taux résiduel global: 35,2%	27/08/2021 6,3% Taux résiduel global: 34,5%	-	-	-	-	-	Voir l'appendice 3
Viet Nam	Sièges rembourrés à usage ménager (*) SH 9401.40, 9401.61, 9401.71 UDS 2020 IN/VN	21/12/2020 S: 01/06/2019- 30/11/2020 I: n.d.	05/05/2021 0,00% Taux résiduel global: 11,73%	02/09/2021 0,00-3,7% Taux résiduel global: 5,5%	-	-	-	-	-	Voir l'appendice 4

⁵ Veuillez noter que ce produit a été désigné sous l'appellation "certains outils de broyage" dans les documents G/ADP/N/371/CAN et G/ADP/N/379/CAN et que c'est la présente désignation du produit qui est correcte.

⁶ Veuillez noter que la date indiquée dans le document G/ADP/N/379/CAN était erronée. Veuillez considérer que la date indiquée dans le présent document est correcte.

Réexamens/autres procédures ultérieures

Pays ou territoire douanier	Produit	Ouverture de l'enquête	Résultats/déterminations préliminaires	Résultats finals		Abrogation de mesures	Autres (par exemple procédures n'affectant pas le niveau des droits)	Données commerciales (si disponibles dans le(s) rapport(s) publié(s) sur la procédure)		Programme(s) donnant lieu à des mesures compensatoires
				Droit définitif	Engagement					
	Désignation; catégorie à 6 chiffres du SH visant le produit faisant l'objet de l'enquête; numéro d'identification; (*) si l'enquête vise plusieurs pays	Date, type de réexamen ou de procédure (symbole), période couverte	Date d'entrée en vigueur; fourchette des montants de la subvention individuels; "autres" taux; [fourchette des taux appliqués en cas de différence, raison]	Date d'entrée en vigueur; fourchette des montants de la subvention individuels; "autres" taux; [fourchette des taux appliqués en cas de différence, raison]	Date d'entrée en vigueur; fourchette des montants de la subvention individuels ou des prix minimaux; ou autre résultat (symbole)	Date, raison	Date, explication	Volume ou valeur des importations (unités/monnaie); produits visés, période, si différents des colonnes 2 et 3 (Note 1)	Volume des importations en % de la consommation intérieure apparente ou en % des importations totales (Note 2)	Nom du ou des programmes de subventions donnant lieu à des mesures compensatoires
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
Chine	Certains grillages en acier HS 7308.90 CV/126/CN	29/03/2021 (SNR) S: n.d. I: n.c.	-	-	-	-	-	-	-	Voir l'appendice 5
	Certains tubes de canalisation en acier au carbone et en aciers alliés SH ex 7304.19, ex 7305.11, ex 7305.12, ex 7305.19, 7306.19 CV/142/CN	05/03/2021 (SNR) S: n.d. I: n.d.	-	-	-	-	-	-	-	Voir l'appendice 6
	Certains tubes de canalisation de grand diamètre, en acier au carbone et en aciers alliés SH 7305.11, 7305.12, 7305.19, CV/143/CN	27/09/2021 (SNR) S: n.d. I: n.d.	-	-	-	-	-	-	-	Voir l'appendice 7
	Certains raccords de tuyauterie en cuivre SH 7412.10, 7412.20 CV/118/CN	08/11/2021 (SNR) S: n.d. I: n.d.	-	-	-	-	-	-	-	Voir l'appendice 8

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
Chine (suite)	Bois contre-plaqués et autres que pour la construction SH 4412.10, 4412.31, 4412.33, 4412.34, 4412.39, 4412.94, 4412.99 DONP 2020 IN/CN	Révision judiciaire au niveau national (Note 3)	-	-	-	-	Appel le: 19/02/2021 ⁷	-	-	n.d.
Inde	Certain hot-rolled steel sheet (previously hot-rolled carbon steel sheet) 7208.25, 7208.26, 7208.27, 7208.36, 7208.37, 7208.38, 7208.39, 7208.53, 7208.54, 7208.90, 7211.13, ex-7211.14, 7211.19, 7225.30, 7225.40, 7225.99, 7226.20, 7226.90, 7226.91 CV/94/IN	09/07/2021 (SNR) S: n.d. I: n.d.	-	-	-	-	-	-	-	Voir l'appendice 9
Union européenne	Certains sucres raffinés ⁸ SH 1701.91, 1701.99, ex 1702.90 CV/87/EU	02/10/2020 (SNR) S: 01/01/2017-31/03/2020 I: 01/01/2018-31/12/2020	-	-	-	-	-	-	-	Restitution à l'exportation Régime de péréquation des frais de stockage Aide au raffinage du Royaume-Uni

Codes et indications

CF	Renseignements non communiqués parce que confidentiels.	INR	Réexamen intérimaire TCCE.
n.d.	Non disponible.	ACI	Enquête anticontournement.
LDR	Droit moindre.	EXP	Expiration de la mesure sans réexamen.
ADR	Réexamen administratif (voir ci-dessous).	P	Date de publication.
SNR	Réexamen à l'expiration (à l'extinction).	C	Date du début du recouvrement des droits.

Mesures provisoires (colonne 4): Les mesures provisoires s'appliquent à compter de la date de la détermination préliminaire de l'existence d'un subventionnement jusqu'à la date à laquelle le Tribunal canadien du commerce extérieur rend ses conclusions sur le dommage causé à la branche de production canadienne (120 jours au maximum à compter de la publication de l'avis annonçant la détermination préliminaire).

Droits définitifs (colonne 5): Il s'agit soit de la date de la constatation positive de l'existence d'un dommage dans le cas d'une enquête ou de la date de la clôture du réexamen de l'existence d'un dommage soit de la date de clôture du réexamen du montant de la subvention dans les cas où le Tribunal canadien du commerce extérieur a fait une détermination de l'existence d'un dommage. Le montant estimé de la subvention est normalement exprimé en valeur unitaire.

⁷ *Canadian Hardwood Plywood and Veneer Association et al. v Agc et al. Dossier de la Cour d'appel fédérale n° A-52-21.*

⁸ Union européenne (28 États membres).

Absence de dommage (colonne 7): Le Tribunal canadien du commerce extérieur établit sa constatation concernant le dommage causé à la branche de production canadienne après que le Président de l'Agence des services frontaliers du Canada a remis sa détermination finale concernant le subventionnement (120 jours au maximum à compter de la publication de l'avis annonçant la détermination préliminaire). Si le Tribunal canadien du commerce extérieur constate que les produits subventionnés n'ont pas causé de dommage et ne menaçaient pas de causer un dommage, les droits définitifs ne sont pas imposés et les droits provisoires sont remboursés.

Annulation (colonne 7, réexamens/autres procédures): Le Tribunal canadien du commerce extérieur procède généralement au réexamen à l'expiration (réexamen à l'extinction) avant l'expiration de la constatation ou de l'ordonnance imposant les droits. S'il constate qu'il est probable que le dommage causé par le subventionnement des marchandises ne subsistera ou ne se reproduira pas, il annulera la constatation ou l'ordonnance initiale, habituellement à la date à laquelle l'ordonnance ou la constatation arrive à expiration.

Réexamen intérimaire (INR): Un réexamen intérimaire est un réexamen engagé lorsque des éléments indiquent de manière raisonnable que des faits nouveaux suffisants sont apparus ou qu'il y a eu un changement suffisant des circonstances à l'origine de la mesure, ou lorsqu'il y a des données de fait suffisantes qui, bien qu'existantes, n'ont pas été mises en évidence lors de l'examen précédent ou de l'enquête et ne pouvaient être connues par l'exercice d'une diligence raisonnable à ce moment-là.

Réexamen à l'extinction (SNR): Un réexamen d'une mesure compensatoire en vigueur visant à déterminer si cette mesure doit être maintenue.

Réexamen administratif (ADR): Un réexamen administratif du montant de la subvention correspondant à une mesure compensatoire en vigueur. Ces procédures ne sont pas des réexamens visant à déterminer si les mesures en vigueur doivent être prorogées ou annulées; elles sont plutôt utilisées pour actualiser les montants de la subvention. La date de clôture du réexamen figure dans la colonne 5. Si cette colonne est vide, aucun réexamen administratif n'a été effectué durant la période couverte par le rapport.

Enquête anticontournement (ACI): Une enquête visant à déterminer s'il y a contournement d'une mesure antidumping existante. Ces enquêtes déterminent si une mesure existante en vigueur sera élargie aux marchandises concernées. Les valeurs normales et les prix à l'exportation individuels ne sont pas calculés et, par conséquent, il n'est pas possible de préciser la fourchette des marges de dumping individuelles. La date d'achèvement de l'ACI figure dans la colonne 5. Si cette colonne est vide, l'ACI n'a pas été achevée pendant la période considérée.

NOTES

Note 1 – Sauf indication contraire, le volume des importations indiqué à la colonne 9 correspond à la période couverte par l'enquête en matière de subventions.

Note 2 – Sauf indication contraire, le volume des importations indiqué à la colonne 10 correspond à la part, en pourcentage, des importations subventionnées par rapport aux importations totales pour la période couverte par l'enquête en matière de subventions.

Note 3 – Selon la législation canadienne, les questions de droit peuvent être portées devant la Cour fédérale et devant la Cour d'appel fédérale en vue d'un examen judiciaire interne.

Note 4 – Les demandes relatives aux questions de droit peuvent être adressées à la Cour suprême du Canada; toutefois, la Cour suprême doit accorder une autorisation pour qu'il soit statué sur l'affaire considérée. Il s'agit de l'instance de dernier ressort.

ANNEXES

MESURES COMPENSATOIRES DÉFINITIVES EN VIGUEUR
AU 31 DÉCEMBRE 2021 (NOTE 5)

Pays/ territoire douanier	Produit, Numéro d'identification de l'enquête	Mesure(s)	Date d'imposition initiale référence de la publication	Date(s) de prorogation; référence(s) de la publication
Chine	Certaines pièces d'attache en acier CV/103/CN	Droits	07/01/2005 Gazette du Canada 2005.I.139.04	06/01/2010 Gazette du Canada 2010.I.144.03 05/01/2015 Gazette du Canada 2015.I.149.03 02/09/2020 Gazette du Canada 2020.I.154.37
	Certains raccords de tuyauterie en cuivre CV/118/CN	Droits	19/02/2007 Gazette du Canada 2007.I.141.09	17/02/2012 Gazette du Canada 2012.I.146.24 28/11/2016 Gazette du Canada 2017.I.151.07
	Certains revêtements en acier sans soudure CV/122/CN	Droits	10/03/2008 Gazette du Canada 2008.I.142.12	11/03/2013 Gazette du Canada 2013.I.147.30 28/11/2018 Gazette du Canada 2018.I.152.49
	Certains tubes soudés, en acier au carbone CV/123/CN	Droits	20/08/2008 Gazette du Canada 2008.I.142.35	19/08/2013 Gazette du Canada 2013.I.147.40 28/03/2019 Gazette du Canada 2019.I.153.14
	Certaines glacières et certains réchauffeurs thermoélectriques CV/121/CN	Droits	11/12/2008 Gazette du Canada 2008.I.142.51	09/12/2013 Gazette du Canada 2013.I.147.51 05/09/2019 Gazette du Canada 2019.I.153.37
	Certaines extrusions d'aluminium CV/124/CN	Droits	17/03/2009 Gazette du Canada 2009.I.143.13	17/03/2014 Gazette du Canada 2014.I.148.14 13/01/2020 Gazette du Canada 2020.I.154.4
	Certaines fournitures tubulaires pour puits de pétrole CV/125/CN	Droits	23/03/2010 Gazette du Canada 2010.I.144.14	02/03/2015 Gazette du Canada 2015.I.149.11 10/12/2020 Gazette du Canada 2020.I.154.51
	Certains grillages en acier CV/126/CN	Droits	19/04/2011 Gazette du Canada 2011.I.145.19	18/04/2016 Gazette du Canada 2016.I.150.18
	Certains joints de tubes courts CV/127/CN	Droits	10/04/2012 Gazette du Canada 2012.I.146.16	07/04/2017 Gazette du Canada 2017.I.151.16
	Certains évier en acier inoxydable CV/129/CN	Droits	24/05/2012 Gazette du Canada 2012.I.146.22	08/02/2018 Gazette du Canada 2018.I.152.7
	Certains tubes en acier pour pilotis CV/130/CN	Droits	30/11/2012 Gazette du Canada 2012.I.146.49	04/07/2018 Gazette du Canada 2018.I.152.35

Pays/ territoire douanier	Produit, Numéro d'identification de l'enquête	Mesure(s)	Date d'imposition initiale référence de la publication	Date(s) de prorogation; référence(s) de la publication
Chine (suite)	Certains modules muraux unitisés CV/135/CN	Droits	12/11/2013 Gazette du Canada 2013.I.147.47	03/07/2019 Gazette du Canada 2019.I.153.28
	Certaines concentrations de silicium-métal CV/136/CN	Droits	19/11/2013 Gazette du Canada 2013.I.147.48	22/08/2019 Gazette du Canada 2019.I.153.35
	Certains tubes en cuivre CV/137/CN	Droits	18/12/2013 Gazette du Canada 2014.I.148.01	25/09/2019 Gazette du Canada 2019.I.153.40
	Certaines barres d'armature pour béton CV/138/CN	Droits	09/01/2015 Gazette du Canada 2015.I.149.03	14/10/2020 Gazette du Canada 2020.I.154.43
	Certains modules et laminés photovoltaïques CV/140/CN	Droits	03/07/2015 Gazette du Canada 2015.I.149.36	25/03/2021 Gazette du Canada 2021.I.155.15
	Certains tubes de canalisation en acier au carbone et en acier allié CV/142/CN	Droits	29/03/2016 Gazette du Canada 2016.I.150.15	-
	Certains tubes de canalisation de grand diamètre en acier au carbone et en acier allié CV/143/CN	Droits	20/10/2016 Gazette du Canada 2016.I.150.44	-
	Certains éléments d'acier de fabrication industrielle FISC 2016 IN/CN	Droits	25/05/2017 Gazette du Canada 2017.I.151.22	-
	Certaines tiges de pompage SR 2018 IN/CN	Droits	14/12/2018 Gazette du Canada 2018.I.152.52	-
	Certaines feuilles d'acier laminées à froid (*) CRS 2018 IN/CN	Droits	21/12/2018 Gazette du Canada 2019.I.153.01	-
	Sièges rembourrés à usage ménager (*) UDS 2020 IN/CN	Droits	02/09/2021 Gazette du Canada 2021.I.155.44	-
Corée, Rép. de	Certaines feuilles d'acier laminées à froid (*) CRS 2018 IN/KR	Droits	21/12/2018 Gazette du Canada 2019.I.153.01	-
Inde	Certaines feuilles d'acier laminées à chaud (antérieurement feuilles d'acier au carbone laminées à chaud) CV/94/IN	Droits	17/08/2001 Gazette du Canada 2001.I.135.34	16/08/2006 Gazette du Canada 2006.I.140.34 15/08/2011 Gazette du Canada 2011.I.145.35 12/08/2016 Gazette du Canada 2016.I.150.35
	Certains tubes soudés, en acier au carbone CV/132/IN	Droits	11/12/2012 Gazette du Canada 2012.I.146.51	08/12/2017 Gazette du Canada 2018.I.152.43
	Outils de broyage ¹ GM 2020 IN/IN	Droits	27/08/2021 Gazette du Canada 2021.I.155.36	-
Royaume-Uni	Certains sucres raffinés CV/87/UK	Droits	01/01/2021 ² Gazette du Canada 1995.I.129.46	

¹ Veuillez noter que ce produit a été désigné sous l'appellation "certains outils de broyage" dans les documents G/ADP/N/371/CAN et G/ADP/N/379/CAN et que c'est la présente désignation du produit qui est correcte.

² Veuillez noter qu'avant le 01/01/2021 la mesure CV/87/EU était appliquée au Royaume-Uni en tant que membre de l'Union européenne.

Pays/ territoire douanier	Produit, Numéro d'identification de l'enquête	Mesure(s)	Date d'imposition initiale référence de la publication	Date(s) de prorogation; référence(s) de la publication
Turquie	Certaines pâtes alimentaires séchées à base de blé DWP 2017 IN/TR	Droits	26/07/2018 Gazette du Canada 2018.I.152.31	-
	Certaines feuilles d'acier résistant à la corrosion 2 COR2 2019 IN/TR	Droits	16/11/2020 Gazette du Canada 2020.I.154.43	
Union européenne ³	Certains sucres raffinés CV/87/EU	Droits	06/11/1995 Gazette du Canada 1995.I.129.46	03/11/2000 Gazette du Canada 2000.I.134.47 02/11/2005 Gazette du Canada 2005.I.139.46 01/11/2010 Gazette du Canada 2010.I.144.47 ⁴ 30/10/2015 Gazette du Canada 2015.I.149.46
Viet Nam	Certains raccords de tuyauterie en cuivre CPF2 2017 IN/VN	Droits	25/05/2018 Gazette du Canada 2018.I.152.26	-
	Certaines feuilles d'acier laminées à froid (*) CRS 2018 IN/VN	Droits	21/12/2018 Gazette du Canada 2019.I.153.01	-
	Sièges rembourrés à usage ménager (*) UDS 2020 IN/VN	Droits	02/09/2021 Gazette du Canada 2021.I.155.44	-

Note 5 – La Gazette du Canada est disponible sous forme électronique depuis 1998.

³ Union européenne (27 États membres).

⁴ La constatation à l'encontre de l'Union européenne a initialement été annulée, mais cette décision a été infirmée en appel et les droits ont été rétablis conformément à la décision du tribunal du 28 septembre 2012.

**DEMANDES DE REMBOURSEMENT PRÉSENTÉES PENDANT LA PÉRIODE ALLANT
DU 1^{ER} JUILLET AU 31 DÉCEMBRE 2021 (NOTE 6)**

Pays/ territoire douanier	Produit, Numéro d'identification de l'enquête	Date initiale d'entrée en vigueur; date de la prorogation la plus récente	Nombre de demandes de remboursement reçues	Nombre de réexamen aux fins du remboursement commencés, achevés
Chine	Certaines extrusions d'aluminium CV/124/CN	17/03/2009 13/01/2020	8	(commencés) 27 (achevés) 6
	Certaines pièces d'attache en acier CV/103/CN	07/01/2005 02/09/2020	53	(commencés) 92 (achevés) 73
	Certains raccords de tuyauterie en cuivre CV/118/CN	19/02/2007 28/11/2016	3	(commencés) 2 (achevés) 1
	Contre-plaques décoratifs et autres, non destinés à la construction DONP 2020 IN/CN	19/02/2021 ⁵	0	(commencé) 0 (achevé) 1
	Certains éléments d'acier de fabrication industrielle FISC 2016 IN/CN	25/05/2017	9	(commencé) 0 (achevés) 13
	Certaines tiges de pompage SR 2018 IN/CN	14/12/2018	0	(commencé) 0 (achevé) 2
	Certaines fournitures tubulaires pour puits de pétrole CV/125/CN	23/03/2010 10/12/2020	1	(commencé) 1 (achevé) 1
	Certains tubes en acier pour pilotis CV/130/CN	30/11/2012 04/07/2018	0	(commencé) 44 (achevé) 0
	Certains revêtements en acier sans soudure CV/122/CN	10/03/2008 28/11/2018	0	(commencé) 1 (achevé) 0
	Certains évier en acier inoxydable CV/129/CN	24/05/2012 08/02/2018	6	(commencé) 3 (achevés) 7
	Certains grillages en acier CV/126/CN	19/04/2011 18/04/2016	0	(commencé) 0 (achevé) 1
	Certaines glacières et certains réchauffeurs thermoélectriques CV/121/CN	11/12/2008 05/09/2019	3	(commencés) 2 (achevé) 28
	Certains modules et laminés photovoltaïques CV/140/CN	03/07/2015 25/03/2021	1	(commencés) 2 (achevé) 1
	Sièges rembourrés à usage ménager UDS 2020 IN/CN	02/09/2021	112	(commencés) 107 (achevé) 5
Union européenne	Certains sucres raffinés (*) CV/87/EU	06/11/1995 30/10/2015	0	(commencé) 0 (achevé) 1
Viet Nam	Raccords de tuyauterie en cuivre 2 CPF2 2017 IN/VN	25/05/2018	1	(commencé) 1 (achevé) 0
	Sièges rembourrés à usage ménager (UDS) UDS 2020 IN/VN	02/09/2021	22	(commencé) 22 (achevé) 0

Note 6 – La législation canadienne autorise les importateurs à demander le remboursement des droits antidumping et des droits compensateurs dans le cadre d'une procédure de révision et de réexamen. Ces demandes de révision et de réexamen peuvent porter sur deux aspects:

- le montant de la subvention accordée pour les marchandises;
- la question de savoir si les marchandises importées ont la même désignation que les marchandises auxquelles s'appliquent l'ordonnance ou la constatation (note: si une ordonnance

⁵ Veuillez noter que cette date fait référence à la date de clôture de l'enquête initiale sans imposition de mesures définitives.

ou une constatation impose à la fois des droits antidumping et des droits compensateurs, la demande de remboursement présentée pour ce motif figurera sur les deux rapports).

Au Canada, les demandes de révision et de réexamen se font dans le cadre d'un système d'appel à deux niveaux dans lequel les demandes rejetées au premier niveau peuvent être réexaminées au second.

Ainsi, le tableau indique le nombre de demandes présentées aux deux niveaux du système d'appel, au sujet des deux aspects susmentionnés en ce qui concerne des marchandises importées assujetties à des mesures compensatoires.

Il est à noter que, dans le cadre du système canadien de traitement des demandes de remboursement, les intitulés du tableau recouvrent ce qui suit:

- Nombre de demandes de remboursement reçues: nombre de demandes reçues au cours de la période couverte par le rapport.
- Nombre de réexamens aux fins du remboursement commencés: demandes reçues au cours de la période couverte par le rapport et demandes reçues au cours d'une période antérieure dont le réexamen n'a pas été achevé au cours de cette période. Dans le système canadien, les demandes soumises à l'un des deux niveaux d'appel doivent faire l'objet d'une décision dans un délai d'un an.
- Nombre de réexamens aux fins du remboursement achevés: nombre de demandes pour lesquelles la procédure de réexamen a été achevée au cours de la période couverte par le rapport.

De plus, dans le système canadien de remboursement des droits, une demande peut porter sur plusieurs marchandises. Elle peut donc correspondre à plusieurs entrées dans le tableau.

**APPELS CONCERNANT DES DEMANDES DE REMBOURSEMENT PRÉSENTÉES PENDANT
LA PÉRIODE ALLANT DU 1^{ER} JUILLET AU 31 DÉCEMBRE 2021 (NOTE 7)**

Pays/territoire douanier	Produit, numéro d'identification de l'enquête	Date de dépôt de l'appel	Date de la décision de l'appel
Chine	Certains produits tubulaires pour champs pétrolifères CV/125/CN	17/10/2019 ⁶	n.d.
	Certains produits tubulaires pour champs pétrolifères CV/125/CN	17/10/2019 ⁷	n.d.
	Certains éléments d'acier de fabrication industrielle FISC 2016 IN/CN	09/11/2020 ⁸	n.d.
	Certains éléments de fixation en acier (*) CV/103/CN	20/12/2021 ⁹	n.d.

Note 7 – Au Canada, les décisions rendues par l'autorité chargée de l'enquête au sujet de demandes de remboursement (figurant dans le tableau intitulé "Demandes de remboursement") peuvent être portées en appel par l'importateur devant un tribunal administratif indépendant, qui examinera les questions de fait et de droit soulevées. Les demandes déposées ou ayant fait l'objet d'une décision au cours de la période couverte par le rapport sont indiquées ci-dessus.

**SUPPRESSION DE MESURES PENDANT LA PÉRIODE ALLANT
DU 1^{ER} JUILLET AU 31 DÉCEMBRE 2021**

Pays/territoire douanier	Produit, numéro d'identification de l'enquête	Date de suppression	Raison de la suppression
Néant			

⁶ 2045662 Alberta Inc., CITT file n° EA-2019-003.

⁷ Prairie Tubulars (2015) Inc, CITT file n° EA-2019-004.

⁸ Canadian Institute of Steel Construction, CITT file n° EA-2020-001.

⁹ Allyco Supply Co Ltd., CITT file n° EA-2021-004.

**APPENDICE 1 – NOMS DE PROGRAMMES DE SUBVENTIONS DE LA RÉPUBLIQUE
POPULAIRE DE CHINE VISANT LES SIÈGES REMBOURRÉS
A USAGE MÉNAGER DONNANT LIEU À DES MESURES
COMPENSATOIRES AU TITRE D'UNE
DÉTERMINATION FINALE
DE SUBVENTIONNEMENT**

Programme 1:	Prêts octroyés par des banques d'État à des taux préférentiels
Programme 2:	Garanties de prêts accordées par le gouvernement chinois/des banques d'État/des organismes publics
Programme 3:	Annulation de la dette et des intérêts sur des prêts octroyés par les banques d'État
Programme 4:	Financement des exportations et garanties/assurance de crédit à l'exportation à des conditions préférentielles
Programme 5:	Subventions pour assurance
Programme 6:	Aide à la conception, à la recherche et au développement
Programme 7:	Subventions au développement des exportations et liées aux résultats à l'exportation
Programme 8:	Primes pour résultats
Programme 9:	Réductions des droits d'utilisation et/ou de location des sols
Programme 10:	Aide – Aide/prime au brevetage
Programme 11:	Aide pour la protection de l'environnement
Programme 12:	Fonds spécial pilote pour la Certification des forêts
Programme 13:	Subventions sous la forme de prêts bonifiés destinées à l'industrie forestière
Programme 14:	Aide à la suppression de capacités
Programme 15:	Aides à la relocalisation visant à réduire les émissions de CO ₂
Programme 16:	Exemptions et/ou réduction de l'impôt sur le revenu des sociétés dans les zones économiques spéciales et autres régions désignées
Programme 17:	Réduction de l'impôt sur le revenu pour les nouvelles entreprises de haute technologie (NEHT)
Programme 18:	Réductions de l'impôt sur le revenu ou de l'impôt foncier au niveau municipal/local
Programme 19:	Politiques fiscales préférentielles pour les entreprises à participation étrangère (EPE)
Programme 20:	Politiques fiscales préférentielles liées à la recherche et à l'investissement
Programme 21:	Déductions du revenu imposable liées aux achats de machines d'origine nationale
Programme 22:	Exemption ou remboursement de la taxe sur la valeur ajoutée (TVA) et des droits de douane sur les technologies et les équipements importés

Programme 23:	Exonération des droits et des taxes sur les matériaux importés et d'autres intrants de fabrication
Programme 24:	Exonération de la taxe sur les actes pour les entreprises d'État en cours de fusion ou de restructuration
Programme 25:	Achat d'intrants ou de services publics à un prix inférieur à la juste valeur marchande
Programme 26:	Fourniture de terrains par le gouvernement moyennant une rémunération moins qu'adéquate
Programme 27:	Aides/primes – Subvention d'exploitation
Programme 28:	Aides/primes – Subventions en rapport avec le développement et l'innovation des sociétés/entreprises
Programme 29:	Aides/primes – Subventions en rapport avec l'emploi, la formation et le recrutement
Programme 30:	Aides/primes – Subventions concernant le soutien face à la pandémie
Programme 31:	Aides/primes – Subventions en rapport avec la qualité et son amélioration
Programme 32:	Aides/primes – Subventions en rapport avec la science et la technologie
Programme 33:	Aides/primes – Subventions en rapport avec la sécurité sociale
Programme 34:	Aides/primes – Subventions en rapport avec le talent et les compétences
Programme 35:	Aides/primes – Subventions de soutien aux entreprises
Programme 36:	Remboursement – Autres subventions à caractère fiscal
Programme 37:	Subventions aux services pour certaines entreprises
Programme 38:	Primes à l'établissement d'installations autres que de production
Programme 39:	Réduction préférentielle de l'impôt sur le revenu pour les petites entreprises et les entreprises qui réalisent peu de bénéfices
Programme 40:	Soutien au dessin industriel et à l'industrie de l'information
Programme 41:	Subventions à l'externalisation des services financiers et agricoles
Programme 42:	Recouvrement des crédits à l'exportation
Programme 43:	Assistance spéciale pour le règlement des comptes
Programme 44:	Subventions destinées au fonctionnement des véhicules
Programme 45:	Aides/primes – Développement des activités économiques et commerciales
Programme 46:	Externalisation des services
Programme 47:	Fonds pour la gestion et la protection des infrastructures rurales

**APPENDICE 2 – NOMS DES PROGRAMMES DE SUBVENTIONS DE LA RÉPUBLIQUE
POPULAIRE DE CHINE VISANT LES CHÂSSIS DE CONTENEURS DONNANT LIEU À
DES MESURES COMPENSATOIRES AU TITRE D'UNE DÉTERMINATION
PRÉLIMINAIRE DE SUBVENTIONNEMENT**

Programme 1:	Prêts octroyés par des banques d'État à des taux préférentiels
Programme 2:	Garanties de prêts accordées par le gouvernement chinois/des banques d'État/des organismes publics
Programme 3:	Annulation de la dette et des intérêts sur des prêts octroyés par les banques d'État
Programme 4:	Financement des exportations et garanties/assurance de crédit à l'exportation à des conditions préférentielles
Programme 5:	Subventions pour assurance
Programme 6:	Aide à la conception, à la recherche et au développement
Programme 7:	Subventions au développement des exportations et liées aux résultats à l'exportation
Programme 8:	Primes pour résultats
Programme 9:	Réductions des droits d'utilisation et/ou de location des sols
Programme 10:	Aide à la suppression de capacités
Programme 11:	Aide à la relocalisation d'installations de production
Programme 12:	Aide – Aide/prime au brevetage
Programme 13:	Aide pour la protection de l'environnement
Programme 14:	Subventions en rapport avec l'emploi, la formation et le recrutement
Programme 15:	Subventions concernant le soutien face à la pandémie
Programme 16:	Exemptions et (ou) réduction de l'impôt sur le revenu des sociétés dans les zones économiques spéciales et autres régions désignées
Programme 17:	Réduction de l'impôt sur le revenu pour les nouvelles entreprises de haute technologie
Programme 18:	Réductions de l'impôt sur le revenu ou de l'impôt foncier au niveau municipal/local
Programme 19:	Politiques fiscales préférentielles pour les entreprises à participation étrangère (EPE)
Programme 20:	Politiques fiscales préférentielles liées à la recherche et à l'investissement
Programme 21:	Incitations fiscales visant à développer la Zone de coopération de Qianhai
Programme 22:	Déductions du revenu imposable liées aux achats de machines d'origine nationale
Programme 23:	Exemption ou remboursement de la taxe sur la valeur ajoutée (TVA) et des droits de douane sur les technologies et les équipements importés

Programme 24:	Exonération des droits et des taxes sur les matériaux importés et d'autres intrants de fabrication
Programme 25:	Exonération de la taxe sur les actes pour les entreprises d'État en cours de fusion ou de restructuration
Programme 26:	Achat d'intrants ou de services publics à un prix inférieur à la juste valeur marchande
Programme 27:	Fourniture de terrains par le gouvernement moyennant une rémunération moins qu'adéquate

APPENDICE 3 – NOMS DES PROGRAMMES DE SUBVENTIONS DE L'INDE VISANT LES OUTILS DE BROUAGE DONNANT LIEU À DES MESURES COMPENSATOIRES AU TITRE D'UNE DÉTERMINATION FINALE DE SUBVENTIONNEMENT

Programme 2:	Ristourne de droits (DDB)
Programme 4:	Mécanisme pour la promotion des exportations de biens d'équipement (EPCG)
Programme 5:	Programme d'exportations indiennes de marchandises (MEIS)/ Mécanisme de remise de droits et de taxes pour les produits exportés
Programme 6:	Programme de péréquation d'intérêts sur les crédits à l'exportation en roupies avant et après expédition
Programme 9:	Exonération des droits sur l'électricité
Programme 10:	Réduction des droits sur l'électricité pour les fours

APPENDICE 4 – NOMS DES PROGRAMMES DE SUBVENTIONS DU VIET NAM VISANT LES SIÈGES REMBOURRÉS À USAGE MÉNAGER DONNANT LIEU À DES MESURES COMPENSATOIRES AU TITRE D'UNE DÉTERMINATION FINALE DE SUBVENTIONNEMENT

Programme 1:	Exonérations des taxes et des droits d'importation
Programme 2:	Remboursement des droits d'importation
Programme 3:	Incitations relatives à la taxe sur l'utilisation des sols à des fins non agricoles
Programme 4:	Exonération/réductions des frais de location de terrains, de la taxe et de l'impôt fonciers
Programme 5:	Soutien à l'exportation et à l'importation sous la forme de prêts, de garanties et d'affacturage à des conditions préférentielles
Programme 6:	Allégements, exonérations et réductions de l'impôt sur les bénéfices des entreprises
Programme 7:	Préférences, exonérations et réductions concernant la TVA
Programme 8:	Amortissement accéléré de l'actif fixe
Programme 9:	Aide à l'investissement
Programme 10:	Promotion des exportations
Programme 11:	Services de conseil pour les petites et moyennes entreprises

Programme 12:	Soutien du développement des ressources humaines des petites et moyennes entreprises
Programme 13:	Aide aux entreprises de plus de 50 employés
Programme 14:	Aide aux entreprises en difficulté pour des motifs objectifs
Programme 15:	Services publics fournis aux entreprises dans les zones industrielles à un prix inférieur à la juste valeur marchande

**APPENDICE 5 – NOMS DES PROGRAMMES DE SUBVENTIONS DE LA RÉPUBLIQUE
POPULAIRE DE CHINE VISANT CERTAINS GRILLAGES EN ACIER DONNANT LIEU
À DES MESURES COMPENSATOIRES AU TITRE D'UNE DÉTERMINATION
FINALE DE SUBVENTIONNEMENT**

Programme 1:	Aide à l'exportation
Programme 2:	Prime des contribuables dans le parc industriel de Yanghang
Programme 3:	Intrants fournis par le gouvernement à un prix inférieur à la juste valeur marchande

**APPENDICE 6 – NOMS DES PROGRAMMES DE SUBVENTIONS DE LA RÉPUBLIQUE
POPULAIRE DE CHINE VISANT CERTAINS TUBES DE CANALISATION EN ACIER
AU CARBONE ET EN ACIER ALLIÉ DONNANT LIEU À DES MESURES
AU TITRE D'UNE DÉTERMINATION FINALE**

Programme 21:	Prêts à des taux préférentiels octroyés par des banques d'État
Programme 24:	Aide aux entreprises en science – technologie avancée
Programme 28-1:	Primes à des entreprises dont les produits méritent le titre de "Marques de commerce très connues de Chine" ou "Marques réputées de Chine" – Shanghai
Programme 28-2:	Primes à des entreprises dont les produits méritent le titre de "Marques de commerce très connues de Chine" ou "Marques réputées de Chine" – Province du Jiangsu
Programme 33:	Prime pour la réduction des émissions et les économies d'énergie
Programme 36:	Fonds pour la rénovation de la technologie écoénergétique
Programme 40-1:	Aide à l'exportation – District du Jiangdu
Programme 40-2:	Aide à l'exportation – Tianjin
Programme 40-3:	Aide à l'exportation – Municipalité A
Programme 41-1:	Fonds d'élaboration de marques pour l'exportation – Tianjin
Programme 41-2:	Fonds d'élaboration de marques pour l'exportation – Municipalité A
Programme 41-3:	Fonds d'élaboration de marques pour l'exportation – Allocation de Changzhou pour le développement des marchés commerciaux étrangers et les marques d'exportation
Programme 42-1:	Subvention financière – Shanghai
Programme 42-2:	Subvention financière – Changzhou

Programme 42-3:	Subvention financière – Municipalité A
Programme 42-4:	Subvention financière – Municipalité B
Programme 43:	Stratégie uniforme en cinq points dans la province du Liaoning
Programme 50:	Prime aux entreprises qualifiées dans le nettoyage d'usine
Programme 54-1:	Aide à la demande de brevet – Shanghai
Programme 54-2:	Aide à la demande de brevet – Municipalité A
Programme 54-3:	Aide à la demande de brevet – Municipalité B
Programme 55:	Aide – Fonds spécial provincial de développement du commerce et de l'économie à l'étranger
Programme 57-1:	Aide pour la conservation des ressources et la protection de l'environnement – Yangzhou
Programme 57-2:	Aide pour la conservation des ressources et la protection de l'environnement – Municipalité A
Programme 59:	Aide – Fonds de soutien spécial pour la commercialisation des innovations technologiques et des résultats de recherche
Programme 61:	Aide – Subvention du bureau d'économie des ressources en eau
Programme 67:	Aides pour l'augmentation des exportations
Programme 78:	Prix de rendement en économie industrielle de la ville de Jiangdu (Jiangsu)
Programme 80-1:	Aides du gouvernement local et provincial pour le remboursement des frais d'assurance de crédit à l'exportation – Changzhou
Programme 80-2:	Aides du gouvernement local et provincial pour le remboursement des frais d'assurance de crédit à l'exportation – Provincial
Programme 85:	Programme national de R-D de pointe (aussi appelé Programme 863)
Programme 87:	Assurance-crédit à l'exportation à un taux préférentiel consentie par la Société chinoise d'assurance des exportations et du crédit, y compris les aides du gouvernement de la Chine pour couvrir les frais de l'assurance-crédit à l'exportation
Programme 88:	Aide pour assurer la qualité des produits
Programme 89:	Gouvernement provincial – Aide pour l'équipement
Programme 91:	Réduction des droits d'utilisation des sols, des prix de location de terrain et des prix d'achat de terrain
Programme 93-1:	Remboursement des dépenses juridiques relatives aux droits antidumping et/ou compensateurs par les gouvernements locaux – Shanghai
Programme 93-2:	Remboursement des dépenses juridiques relatives aux droits antidumping et/ou compensateurs par les gouvernements locaux – Municipalité A
Programme 96-1:	Aide à la recherche et au développement (R-D) – Fédéral

Programme 96-2:	Aide à la recherche et au développement (R-D) – Municipal
Programme 98-1:	Subvention pour le développement technologique – Shanghai
Programme 98-2:	Subvention pour le développement technologique – Municipalité A
Programme 102:	Fonds de bonification des prêts de rénovation technique
Programme 108:	Réduction de l'impôt sur le revenu pour les nouvelles entreprises de haute technologie
Programme 123:	Exonération de la taxe sur la valeur ajoutée (TVA) et des droits de douane sur les technologies et les équipements importés
Programme 129:	Intrants fournis par le gouvernement à un prix inférieur à la juste valeur marchande
Programme 130:	Fourniture de terrains moyennant une rémunération moins qu'adéquante par la province du Jiangsu
Programme 136-1:	Prime au talent – Achats d'équipements de pointe
Programme 136-2:	Prime au talent – Accordée par les autorités provinciales
Programme 136-3:	Prime au talent – Accordée par les autorités municipales
Programme 137:	Promotion de la construction d'un établissement de R-D
Programme 138:	Aide – Développement d'industries émergentes stratégiques
Programme 139:	Aide aux projets nationaux de développement, de conservation de l'énergie, d'économie des ressources et de lutte contre la pollution industrielle
Programme 140-1:	Soutien financier au commerce extérieur – Changzhou
Programme 140-2:	Soutien financier au commerce extérieur – Wuxi
Programme 142:	Aide financière pour l'excellence des entreprises en matière de contrôle de la qualité
Programme 143:	Prime à la création technologique
Programme 144:	Fonds de soutien à l'assurance-crédit à l'exportation
Programme 145:	Prime à la contribution au développement industriel et social
Programme 146:	Subvention de soutien aux économies d'énergie et à la réduction des émissions de l'industrie locale
Programme 147:	Mesures fiscales préférentielles de la zone franche de Zhangjiagang
Programme 148:	Subvention pour l'emploi de personnes handicapées
Programme 149:	Fonds spécial pour l'atelier de maître de Shanghai
Programme 150-1:	Fonds spéciaux pour le talent – Shanghai
Programme 150-2:	Fonds spéciaux pour le talent – gouvernement fédéral
Programme 151:	Subvention aux lieux de travail dispersés

Programme 152:	Subvention gouvernementale
Programme 153:	Politiques fiscales pour la déduction des dépenses en recherche-développement
Programme 154:	Politiques fiscales pour la déduction des revenus des personnes handicapées
Programme 155:	Réduction et calcul des revenus dans le contexte d'une pleine utilisation des ressources
Programme 156:	Compensation et exemption fiscale pour le matériel dédié
Programme 157:	Compensation fiscale pour l'achat de matériel conçu pour économiser l'eau et l'énergie
Programme 158:	Exemption des paiements de protection contre les inondations

**APPENDICE 7 – NOMS DES PROGRAMMES DE SUBVENTIONS DE LA RÉPUBLIQUE
POPULAIRE DE CHINE VISANT CERTAINS TUBES DE CANALISATION DE GRAND
DIAMÈTRE EN ACIER AU CARBONE ET EN ACIER ALLIÉ DONNANT LIEU À
DES MESURES COMPENSATOIRES AU TITRE D'UNE
DÉTERMINATION FINALE DE
SUBVENTIONNEMENT**

Programme 1:	Exemption et/ou réduction de l'impôt sur le revenu des sociétés dans les ZES et dans d'autres régions désignées
Programme 2:	Exemption/réduction de l'impôt foncier spécial et des frais spéciaux d'utilisation des sols dans les ZES et d'autres régions désignées
Programme 3:	Remboursement de l'impôt sur le revenu pour les entreprises situées dans la zone de développement économique de Tianjin Jinnan
Programme 4:	Remboursement de l'impôt sur le revenu lorsque les profits sont réinvestis dans les ZES et dans d'autres régions désignées
Programme 5:	Exemption/réduction de l'impôt sur le revenu local dans les ZES et dans d'autres régions désignées
Programme 6:	Services et/ou marchandises fournis à un coût préférentiel par les organismes gouvernementaux ou les entreprises d'État (EE) dans les ZES et d'autres régions désignées
Programme 7:	Mesures fiscales préférentielles pour les entreprises à participation étrangère (EPE) établies dans les zones économiques spéciales (à l'exclusion du secteur Pudong de Shanghai)
Programme 8:	Mesures fiscales préférentielles pour les EPE établies dans les régions côtières économiques ouvertes et dans les zones de développement économique et technologique
Programme 9:	Mesures fiscales préférentielles pour les EPE établies dans le secteur Pudong de Shanghai
Programme 10:	Mesures fiscales préférentielles pour la zone de libre-échange de Zhangjiagang
Programme 11:	Exemptions des droits de douane et de la TVA sur les matières et les équipements importés dans les ZES et dans d'autres régions désignées

Programme 12:	Exemptions de la TVA pour la région centrale
Programme 13:	Annulation de dettes
Programme 14:	Prêts escomptés pour les entreprises axées sur l'exportation
Programme 15:	Crédit pour les acheteurs à l'étranger par la Banque d'import-export de Chine
Programme 16:	Garanties à l'exportation par le gouvernement de la Chine
Programme 17:	Crédit aux vendeurs à l'exportation par la Banque d'import-export de Chine
Programme 18:	Crédit à l'importation par la Banque d'import-export de Chine
Programme 19:	Prêt du Bureau de financement local
Programme 20:	Prêts et bonifications d'intérêts accordés dans le cadre du Programme de revitalisation du Nord-Est
Programme 21:	Soutien à la réaffectation de prêts par la Banque d'import-export de Chine sous forme de garanties de prêt ou de remboursement de prêt
Programme 22:	Prêts à des taux préférentiels octroyés par des banques d'État
Programme 23:	Services de financement commercial par la Banque d'import-export de Chine
Programme 24:	Amortissement accéléré des immobilisations dans le nouveau secteur de Binhai de Tianjin
Programme 25:	Aide aux entreprises en science/technologie avancée
Programme 26:	Allocation pour payer les intérêts sur les prêts (ville de Zhongshan, Guangdong)
Programme 27:	Aide relative à l'innovation en technologie – Projet de R&D
Programme 28:	Prime des contribuables dans le parc industriel de Yanghang
Programme 29:	Primes aux entreprises dont les produits méritent le titre de "Marques de commerce très connues de Chine" ou "Marques réputées de Chine"
Programme 30:	Système de subventions pour la surveillance du marché du Bureau des affaires – 2012
Programme 31:	Fonds de soutien pour l'expansion d'entreprises à l'étranger (Foshan)
Programme 32:	Fonds de protection de l'environnement du district de Changzhou Qishuyan (Jiangsu)
Programme 33:	Plan de technologie de Changzhou (Jiangsu)
Programme 34:	Compensation pour réinstallation
Programme 35:	Prime à la contribution au développement industriel et social
Programme 36:	Subvention aux lieux de travail dispersés
Programme 37:	Prime pour la réduction des émissions et les économies d'énergie
Programme 38:	Aide à l'économie d'énergie de 2008

Programme 39:	Fonds spécial consacré aux techniques d'économie de l'énergie
Programme 40:	Fonds pour la rénovation de la technologie écoénergétique
Programme 41:	Prime à l'innovation d'entreprise du district de Qishuyan (Jiangsu)
Programme 42:	Centres de technologie d'entreprise
Programme 43:	Prime pour la protection de l'environnement (Jiangsu)
Programme 44:	Aide à l'exportation <ul style="list-style-type: none"> a. District du Jiangdu b. Ville de Tianjin c. Municipalité A
Programme 45:	Fonds d'élaboration de marques pour l'exportation <ul style="list-style-type: none"> a. Ville de Tianjin b. Municipalité A c. Allocation de Changzhou pour le développement des marchés commerciaux étrangers et les marques d'exportation – Tianjin
Programme 46:	Fonds de soutien à l'assurance-crédit à l'exportation
Programme 47:	Aide financière pour l'excellence des entreprises en matière de contrôle de la qualité
Programme 48:	Subvention financière <ul style="list-style-type: none"> a. Ville de Shanghai b. Ville de Changzhou c. Municipalité A d. Municipalité B
Programme 49:	Soutien financier au commerce extérieur <ul style="list-style-type: none"> a. Ville de Changzhou b. Ville de Wuxi
Programme 50:	Stratégie uniforme en cinq points de la province du Liaoning
Programme 51:	Programme de fonds pour le développement du commerce extérieur – Remboursements de la TVA
Programme 52:	Fonds pour les services d'utilité publique en milieu urbain
Programme 53:	Subvention gouvernementale à l'exportation et subvention gouvernementale à la création de nouveaux produits
Programme 54:	Prime d'exportation du gouvernement de la ville de Shijiazhuang
Programme 55:	Aide – Fonds spécial de mise à niveau des principales industries de soutien de la ville de Changzhou
Programme 56:	Aide – Fonds spécial de développement des cinq principales industries de Changzhou
Programme 57:	Aide – Prime aux entreprises qualifiées dans le nettoyage d'usines

Programme 58:	Aide – Développement d'industries émergentes stratégiques
Programme 59:	Aide – Subventions financières du gouvernement municipal de Gao Cun (Wei Hai)
Programme 60:	Aide – Fonds de soutien financier de la province du Jiangsu
Programme 61:	Aide – Prime aux grands contribuables
Programme 62:	Aide – Aide à la demande de brevet <ul style="list-style-type: none"> a. Ville de Shanghai b. Municipalité A c. Municipalité B
Programme 63:	Aide – Fonds spécial provincial de développement du commerce et de l'économie à l'étranger
Programme 64:	Aide – Fonds provisoire spécial de promotion de l'industrie
Programme 65:	Aide pour la conservation des ressources et la protection de l'environnement <ul style="list-style-type: none"> a. Ville de Yangzhou b. Municipalité A
Programme 66:	Aide – Fonds spécial pour encourager la croissance stable du commerce à l'étranger en 2009
Programme 67:	Aide – Fonds de soutien spécial pour la commercialisation de l'innovation technologique et des résultats de la recherche
Programme 68:	Aide – Fonds de développement de l'industrie des services de l'État
Programme 69:	Aide – Subvention du bureau d'économie des ressources en eau
Programme 70:	Aide – Fonds spécial de contrôle de la pollution de l'eau du lac Taihu
Programme 71:	Aide – Gouvernement de Wendeng (Shandong)
Programme 72:	Aides à l'encouragement de l'établissement de sièges sociaux et de sièges régionaux avec participation étrangère
Programme 73:	Aides pour l'augmentation des exportations
Programme 74:	Aides pour la certification internationale
Programme 75:	Aides aux entreprises clés de l'industrie de la fabrication d'équipements de Zhongshan
Programme 76:	Aide à la promotion commerciale et au développement du commerce
Programme 77:	Aides aux projets nationaux de développement, de conservation de l'énergie, d'économie des ressources et de lutte contre la pollution industrielle
Programme 78:	Aides aux entreprises d'exportation privées
Programme 79:	Aides dans le cadre du programme de la technologie de l'information de Feicheng

Programme 80:	Plan de financement de la collaboration en technologie entre le Guangdong et Hong Kong
Programme 81:	Fonds de croissance garanti
Programme 82:	Aide aux entreprises expérimentales et novatrices
Programme 83:	Aides aux petites et moyennes entreprises novatrices
Programme 84:	Mesures provisoires de gestion de fonds pour les entreprises de Zhongshan en vue de la participation à des foires au pays et à l'étranger (Zhongshan)
Programme 85:	Fonds du marché international pour les entreprises d'exportation (ville de Jiangmen)
Programme 86:	Fonds du marché international pour les petites et moyennes entreprises exportatrices
Programme 87:	Prix de rendement en économie industrielle de la ville de Jiangdu (Jiangsu)
Programme 88:	Aide dans l'intérêt des exportations d'équipement et de produits de haute technologie du Liaoning
Programme 89:	Aides du gouvernement local et provincial pour le remboursement des frais d'assurance de crédit à l'exportation <ul style="list-style-type: none"> a. Ville de Changzhou b. Gouvernement provincial
Programme 90:	Aide pour les services modernes
Programme 91:	Gouvernement municipal – Aide pour les expositions
Programme 92:	Gouvernement municipal – Aide à l'exportation
Programme 93:	Gouvernement municipal – Aide pour les frais d'assurance
Programme 94:	Programme national de R&D de pointe (aussi appelé Programme 863)
Programme 95:	Fonds d'innovation national pour les entreprises axées sur la technologie
Programme 96:	Promotion de la création d'un institut de R&D
Programme 97:	Assurance-crédit à l'exportation à un taux préférentiel consentie par la Société chinoise d'assurance des exportations et du crédit, y compris les aides du gouvernement de la Chine pour couvrir les frais de l'assurance-crédit à l'exportation
Programme 98:	Aide pour la qualité des produits
Programme 99:	Gouvernement provincial – Aide pour l'équipement
Programme 100:	Fonds du plan provincial de développement scientifique
Programme 101:	Réduction des droits d'utilisation des sols, des prix de location de terrains et des prix d'achat de terrains
Programme 102:	Remboursement du gouvernement pour la participation à des foires commerciales (Foshan)

Programme 103:	Remboursement des dépenses juridiques relatives aux droits antidumping et/ou compensateurs par les gouvernements locaux
	a. Ville de Shanghai
	b. Municipalité A
Programme 104:	Remboursement des frais de service des affaires étrangères (Foshan)
Programme 105:	Remboursement des prêts en devises étrangères à l'aide de remises de la TVA
Programme 106:	Aide à la recherche et au développement (R&D)
	a. Gouvernement central
	b. Gouvernement municipal
Programme 107:	Prime pour la science et la technologie
Programme 108:	Fonds spécial pour l'atelier de maître de Shanghai (Chenjie)
Programme 109:	Fonds spéciaux pour le talent
	a. Ville de Shanghai
	b. Gouvernement central
Programme 110:	Subvention pour l'emploi de personnes handicapées
Programme 111:	Subvention aux infrastructures
Programme 112:	Subvention à la relance des industries névralgiques et à la modernisation technologique complète
Programme 113:	Subvention de soutien aux économies d'énergie et à la réduction des émissions de l'industrie locale
Programme 114:	Subvention pour le développement technologique
	a. Ville de Shanghai
	b. Municipalité A
Programme 115:	Aide aux entreprises très performantes
Programme 116:	Fonds de soutien pour les pertes non remboursables de taxes à l'exportation sur les produits mécaniques et électriques et les produits de haute technologie (ville de Jiangmen)
Programme 117:	Fonds de soutien fourni par le gouvernement du comté de Xuyi, province du Jiangsu
Programme 118:	Fonds de bonification des prêts de rénovation technique
Programme 119:	Prime à la création technologique
Programme 120:	Prime au talent – Achats d'équipements de pointe
	a. Gouvernement provincial
	b. Gouvernement municipal
Programme 121:	Projet Flambeau

Programme 122:	Programme de formation pour l'emploi de la main-d'œuvre rurale excédentaire muté
Programme 123:	Fonds de placement en capital-risque dans l'industrie de la haute technologie
Programme 124:	Remboursement/exemption de 2008 – Fonds pour l'eau
Programme 125:	Entreprises qui économisent l'eau
Programme 126:	Réduction de l'impôt sur le revenu des entreprises pour les nouvelles entreprises de haute technologie
Programme 127:	Exemptions de la taxe sur les actes pour les terrains transférés dans le cadre de fusions ou de restructurations
Programme 128:	Exemption des taxes municipales sur l'entretien et la construction et des frais d'études supplémentaires à l'intention des EPE
Programme 129:	Exemption des paiements de protection contre les inondations
Programme 130:	Compensation fiscale pour l'achat de matériel conçu pour économiser l'eau et l'énergie
Programme 131:	Remboursement de l'impôt sur le revenu pour les réinvestissements des profits d'EPE par les investisseurs étrangers
Programme 132:	Gouvernement municipal – Programme d'impôt préférentiel
Programme 133:	Compensation et exemption fiscale pour le matériel dédié
Programme 134:	Mesures fiscales préférentielles pour les régions de l'Ouest
Programme 135:	Mesures fiscales préférentielles pour les entreprises nationales qui achètent des équipements produits localement à des fins d'amélioration technologique
Programme 136:	Mesures fiscales préférentielles pour les EPE et les entreprises étrangères qui ont des établissements ou des lieux d'affaires en Chine et qui se livrent à la production ou à des opérations commerciales et achètent de l'équipement produit localement
Programme 137:	Mesures fiscales préférentielles pour les EPE fortement axées sur la technologie et les connaissances
Programme 138:	Mesures fiscales préférentielles pour les entreprises exportatrices à participation étrangère
Programme 139:	Mesures fiscales préférentielles pour la recherche-développement effectuée par les EPE
Programme 140:	Taux d'imposition réduit pour les EPE productives dont l'exploitation est prévue pour une période au moins égale à dix ans
Programme 141:	Réduction et calcul des revenus dans le contexte d'une pleine utilisation des ressources
Programme 142:	Exemption des droits de timbre sur les transferts d'actions en vertu de la réforme des actions non négociables
Programme 143:	Avantages fiscaux pour les entreprises réalisant un faible profit

Programme 144:	Politiques fiscales pour la déduction des revenus des personnes handicapées
Programme 145:	Politiques fiscales pour la déduction des dépenses en recherche-développement
Programme 146:	Exemption/réduction de la TVA et de l'impôt sur le revenu pour les entreprises qui transforment des créances en participation
Programme 147:	Exemption de la TVA pour les centres techniques d'entreprises autorisés par l'État
Programme 148:	Exemption de la TVA et des droits de douane sur les technologies et les équipements importés
Programme 149:	Exemption des droits sur les importations et de la TVA pour les EPE et certaines entreprises nationales utilisant des équipements importés dans les entreprises encouragées
Programme 150:	Exonération des droits et des taxes sur les matériaux importés et d'autres intrants de fabrication
Programme 151:	Réduction et exemption de la TVA pour les produits recyclés
Programme 152:	Remboursements de la TVA pour les EPE achetant des équipements produits au pays
Programme 153:	Acquisition d'actifs du gouvernement à un prix inférieur à la juste valeur marchande
Programme 154:	Intrants fournis par le gouvernement à un prix inférieur à la juste valeur marchande
Programme 155:	Fourniture de terrains moyennant une rémunération moins qu'adéquante par la province du Jiangsu
Programme 156:	Fourniture de terrains moyennant une rémunération moins qu'adéquante dans la zone de développement de haute technologie de Wuxi
Programme 157:	Fourniture de terrains moyennant une rémunération moins qu'adéquante dans la zone de développement économique et technologique
Programme 158:	Services publics fournis par le gouvernement à un prix inférieur à la juste valeur marchande
Programme 159:	Transformation de créances en participation
Programme 160:	Exemptions pour les EE de verser des dividendes à l'État

**APPENDICE 8 – NOMS DES PROGRAMMES DE SUBVENTIONS DE LA RÉPUBLIQUE
POPULAIRE DE CHINE VISANT CERTAINS ACCESSOIRES DE TUYAUTERIE EN
CUIVRE DONNANT LIEU À DES MESURES COMPENSATOIRES AU TITRE
D'UNE DÉTERMINATION FINALE DE SUBVENTIONNEMENT**

Programme 1:	Politiques fiscales préférentielles pour les entreprises à capitaux étrangers établies dans les zones économiques spéciales (à l'exclusion du secteur Pudong de Shanghai)
--------------	---

Programme 2:	Politiques fiscales préférentielles pour les entreprises à capitaux étrangers établies dans les régions côtières économiques ouvertes et dans les zones de développement économique et technologique
Programme 3:	Exemptions tarifaires sur les matières importées
Programme 4:	Remises d'impôt sur le revenu des sociétés
Programme 5:	Exemptions de la taxe sur la valeur ajoutée (TVA)
Programme 6:	Exemptions spéciales de l'impôt foncier et pour l'utilisation des sols
Programme 7:	Frais de services préférentiels et infrastructure fournis par des organismes gouvernementaux ou des entreprises d'État
Programme 8:	Remboursement d'impôt sur le revenu dont les sommes supplémentaires réinvesties dans la ZES de la province de Guangdong
Programme 9:	Exemption de l'impôt sur le revenu pour avoir fourni un emploi aux chômeurs
Programme 10:	Subventions fournies pour les résultats à l'exportation
Programme 11:	Fonds pour l'étude des marchés internationaux par les PME
Programme 12:	Politiques fiscales préférentielles pour les EPE – Taux d'imposition réduit pour les EPE productives devant être exploitées sur une période minimale de dix ans
Programme 13:	Réinvestissement des bénéfices par l'investisseur étranger
Programme 14:	Politiques fiscales préférentielles pour les entreprises à participation étrangère axées sur l'exportation
Programme 15:	Politiques fiscales préférentielles pour les entreprises à capitaux étrangers à forte intensité technique et axées sur le savoir
Programme 16:	Politiques fiscales préférentielles pour la recherche et le développement d'EPE
Programme 17:	Politiques fiscales préférentielles pour les entreprises à participation étrangère et les entreprises étrangères qui ont des établissements ou une place en Chine et sont engagées dans la production d'équipements produits localement ou dans des opérations commerciales d'achat de ces équipements
Programme 18:	Politiques fiscales préférentielles pour des entreprises nationales qui achètent des équipements produits localement à des fins d'amélioration technologique
Programme 19:	Exemption du tarif et de la TVA sur les technologies et les équipements importés
Programme 20:	Réduction des droits d'utilisation des sols
Programme 21:	Achat de marchandises d'entreprises d'état

**APPENDICE 9 – NOMS DES PROGRAMMES DE SUBVENTIONS DE L'INDE VISANT
CERTAINES FEUILLES D'ACIER LAMINÉES À CHAUD (ANTÉRIEUREMENT
FEUILLES D'ACIER AU CARBONE LAMINÉES À CHAUD) DONNANT
LIEU À DES MESURES COMPENSATOIRES AU TITRE D'UNE
DÉTERMINATION FINALE DE SUBVENTIONNEMENT**

- | | |
|--------------|---|
| Programme 1: | Exonération des droits excessifs au titre des mécanismes de carnet de crédit de droits de douane (DEPB) et de licence anticipée |
| Programme 2: | Vente de licences anticipées et crédits DEPB |
| Programme 3: | Licences d'importation spéciales |
| Programme 4: | Programme de promotion des exportations de biens d'équipement |
| Programme 5: | Aide financière à l'exportation avant l'expédition |
| Programme 6: | Aide financière à l'exportation après l'expédition |
| Programme 7: | Dispense de remboursement de prêts du Fonds de développement de l'industrie sidérurgique |
| Programme 8: | Dispense de remboursement de prêts du gouvernement de l'Inde |
